



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Designating the Judges of Her
Majesty's Court of Queen's
Bench for Manitoba to Exercise
all the Functions and Powers of
a Judge Under the Act

Désignation des juges de la
Cour du Banc de la Reine du
Manitoba pour exercer toutes
les fonctions et les pouvoirs
conférés à un juge par la Loi

SI/84-134

TR/84-134

Current to September 22, 2020

À jour au 22 septembre 2020

Published by the Minister of Justice at the following address:
<http://laws-lois.justice.gc.ca>

Publié par le ministre de la Justice à l'adresse suivante :
<http://lois-laws.justice.gc.ca>

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31 (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

Inconsistencies in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

NOTE

This consolidation is current to September 22, 2020. Any amendments that were not in force as of September 22, 2020 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit :

Codifications comme élément de preuve

31 (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

Incompatibilité — règlements

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

NOTE

Cette codification est à jour au 22 septembre 2020. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 22 septembre 2020 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

Designating the Judges of Her Majesty's Court of Queen's Bench for Manitoba to Exercise all the Functions and Powers of a Judge Under the Act

TABLE ANALYTIQUE

Désignation des juges de la Cour du Banc de la Reine du Manitoba pour exercer toutes les fonctions et les pouvoirs conférés à un juge par la Loi

Registration
SI/84-134 July 25, 1984

CANADA ELECTIONS ACT

Designating the Judges of Her Majesty's Court of Queen's Bench for Manitoba to Exercise all the Functions and Powers of a Judge Under the Act

CANADA

I, Donald James Johnston, Minister of Justice, by virtue of the authority vested in me under subparagraph (g)(iii) of the definition **judge** in subsection 2(1) of the Canada Elections Act, do hereby designate the following judges of Her Majesty's Court of Queen's Bench for Manitoba to exercise all the functions and powers conferred upon a judge by the Canada Elections Act:

Chief Justice Archibald Stewart Dewar and in the Trial Division,

Mr. Justice James Edward Wilson
Mr. Justice Walter Scott Wright
Mr. Justice Peter Scott Morse
Mr. Justice Benjamin Hewak
Mr. Justice Guy Joseph Kroft
Mr. Justice John Ambrose Scollin
Mr. Justice Vern Simonsen
Mr. Justice Kenneth R. Hanssen
Mr. Justice Michel Alfonse Monnin
Mr. Justice Gordon Jacob Barkman
Mr. Justice Lorne Paterson Ferg
Mr. Justice Armand Dureault
Mr. Justice Patrick David Ferg
Mr. Justice Wallace Darichuk
Mr. Justice Gerald Oliver Jewers
Mr. Justice George Hepworth Lockwood
Mr. Justice Daniel Patrick Kennedy
Mr. Justice Clive Miller
Madam Justice Caddie Ruth Krindle
Mr. Justice James Gordon Smith
Mr. Justice Sidney Irwin Schwartz
Mr. Justice Theodore Myron Glowacki

Enregistrement
TR/84-134 Le 25 juillet 1984

LOI ÉLECTORALE DU CANADA

Désignation des juges de la Cour du Banc de la Reine du Manitoba pour exercer toutes les fonctions et les pouvoirs conférés à un juge par la Loi

CANADA

Je, Donald James Johnston, ministre de la Justice, agissant en vertu de l'autorité que me confère le sous-alinea g)(iii) de la définition de **juge** au paragraphe 2(1) de la Loi électorale du Canada, désigne les juges suivants de la Cour du Banc de la Reine du Manitoba pour exercer toutes les fonctions et les pouvoirs conférés à un juge par la Loi électorale du Canada :

Le juge en Chef Archibald Stewart Dewar et, dans la division de première instance,

M. le juge James Edward Wilson
M. le juge Walter Scott Wright
M. le juge Peter Scott Morse
M. le juge Benjamin Hewak
M. le juge Guy Joseph Kroft
M. le juge John Ambrose Scollin
M. le juge Vern Simonsen
M. le juge Kenneth R. Hanssen
M. le juge Michel Alfonse Monnin
M. le juge Gordon Jacob Barkman
M. le juge Lorne Paterson Ferg
M. le juge Armand Dureault
M. le juge Patrick David Ferg
M. le juge Wallace Darichuk
M. le juge Gerald Oliver Jewers
M. le juge George Hepworth Lockwood
M. le juge Daniel Patrick Kennedy
M. le juge Clive Miller
Madame le juge Caddie Ruth Krindle
M. le juge James Gordon Smith
M. le juge Sidney Irwin Schwartz
M. le juge Theodore Myron Glowacki

and Mr. Justice Bernard Raymond Coleman, a supernumerary judge of the Trial Division and in the Family Division,

Associate Chief Justice Alvin Chown Hamilton
Madam Justice Bonnie Marilyn Helper
Madam Justice Claudia Myrna Bowman
Mr. Justice Robert Maxwell Carr
Mr. Justice Gilbert Raymond Goodman
Mr. Justice Joseph A. Mullally

and this document shall be evidence of their authority so to act.

Ottawa, July 9, 1984

DONALD JAMES JOHNSTON
Minister of Justice

et M. le juge Bernard Raymond Coleman, juge surnuméraire à la division de première instance, et, dans la Division de la famille,

Le juge en chef associé Alvin Chown Hamilton
Madame le juge Bonnie Marilyn Helper
Madame le juge Claudia Myrna Bowman
M. le juge Robert Maxwell Carr
M. le juge Gilbert Raymond Goodman
M. le juge Joseph A. Mullally

et ce document devant faire foi des pouvoirs qui leur sont ainsi conférés.

Ottawa, le 9 juillet 1984

Le ministre de la Justice
DONALD JAMES JOHNSTON